tři sta tři a třicet stříbrných stříkaček stříkalo přez tři sta tři a třicet stříbrných střech kрал Карл и кралица Клара крали кларинети от кралските кларин
bure valja, bolje Ture bure tura nego bula bure valja кукушка кукушонку купила капюшон. надел кукушонок капюшон, как в капюшоне он смешон к
klobúk na ručník црни јарац црном трну црн врх гризе – не гризи ми црни јарче, црном трну црн врх! nie uwierzy, że na wieży leży Jerzy na дворе
pešci ščistijo cesti!e! p
tristotridsa
szynka b
v kapse pip, zmáčkl babka vrabce v kapse, vrabec babce v kapse chcíp ехал Грека через реку, видит Грека: в реке рак, сунул Грека руку в реку,
pešec pešači čez peskasto peščišče от топота копыт пыль по полю летит cvrči cvrči cvrčak na čvoru crne smrče chrząszcz brzmi w trzcinie w Strzeb
украл кораллы, а Клара у Карла украла кларнет pán kaplán v kapli plakal четыре чёрненьких чумазеньких чертёнка чертили черными чернилам
хохлатые хохотушки хохотом хохотали: ха-ха-ха-ха! szedł Sasza suchą szosą přijďte příští středu ve tři čtvrtě na čtyři miš uz pušku miš niz pušku,
slawistik.uibk.ac.at

Einladung zum Gastvortrag

Dr. Elena Krasilnikova
(Vologda)

Проект RussianHQ: продолжение
[RussianHQ: Das Folgeprojekt]

Mittwoch, 25. März 2015, 15.30 Uhr
Institut für Slawistik (4. Stock), Raum-Nr. 40406

Vortrag in russischer Sprache

Dr. Elena Krasilnikova unterrichtet und forscht am Lehrstuhl für Linguistik und interkulturelle Kommunikation an der Staatlichen Universität Vologda. Ihre Forschungsinteressen liegen im Bereich der interkulturellen Kommunikation, der Übersetzungswissenschaft und Methodik des Fremdsprachenunterrichts. Sie ist seit mehreren Jahren Mitarbeiterin des deutsch-russischen Projekts „RussianHQ“.
In ihrem Vortrag wird sie über die Struktur und Möglichkeiten des Erlernens der russischen Sprache im Rahmens des Projekts „Russian HQ“ sprechen.

Dr. Eva Binder, Institut für Slawistik